

# E 80 - E 90 FORNI VERTICALI

## VERTICAL OVENS

DATI TECNICI E 80 / E 80 S / E 80 DUAL / E 80 S DUAL Technical data		DATI TECNICI E 90 / E 90 S / E 90 DUAL / E 90 S DUAL Technical data	
Dimensioni/ Dimensions	1040X630X1960 mm	Dimensioni/ Dimensions	1560X995X1960 mm
Peso/ Weight	215 Kg	Peso/ Weight	370 Kg
Potenza/ Consumption	2,2 KW (5 KW x E80 DUAL/E80S DUAL)	Potenza/ Consumption	4,4 KW (7,4 KW x E90 DUAL/E 90 S DUAL)
Alimentazione/ Voltage	400 V	Alimentazione/ Voltage	400 V



IT

## E 80 - E 80 DUAL - E 80 S - E 80 S DUAL E 90 - E 90 DUAL - E 90 S - E 90 S DUAL FORNI VERTICALI

I forni verticali a ripiani estraibili E80 e E90 sono completi di 5 vassoi e sono indicati per l'asciugatura di vernici a base acqua.

La versione standard è riscaldata da un sistema di ventilatori e resistenze e comandato da un sistema di controllo elettronico della temperatura.

### Caratteristiche:

- Una completa coibentazione dell'interno del forno per la massima economia di esercizio e la migliore resa.
- Impostazione elettronica della temperatura, max 90°C.
- Ruote per un agevole posizionamento ed eventuale trasferimento in altro reparto.
- Sistema di apertura/chiusura a spinta presente sulle porte.
- Dimensioni vassoi E80: 635 x 435 x 20 (mm).
- Dimensioni vassoi E90: 800 x 1140 x 20 (mm).

### Versioni disponibili:

**E 80 DUAL:** Forno con in aggiunta lampade infrarossi di tipo onde medie da 350 W

**E 80 S:** Forno con la predisposizione delle porte da entrambi i lati della macchina

**E 80 S DUAL:** Forno con la predisposizione delle porte da entrambi i lati della macchina e in aggiunta lampade infrarossi di tipo onde medie da 350 W

**E 90 DUAL:** Forno con in aggiunta lampade infrarossi di tipo onde medie da 350 W

**E 90 S:** Forno con la predisposizione delle porte da entrambi i lati della macchina

**E 90 S DUAL:** Forno con la predisposizione delle porte da entrambi i lati della macchina e in aggiunta lampade infrarossi di tipo onde medie da 350 W

EN

## E 80 - E 80 DUAL - E 80 S - E 80 S DUAL E 90 - E 90 DUAL - E 90 S - E 90 S VERTICAL OVENS

The vertical ovens E80 and E90 are equipped with 5 trays, suitable for drying the painted material. The standard version is heated by a fan + resistance system and controlled by temperature controller.

### Features:

- Complete insulation of the interior of the oven for maximum operating economy and the best performance.
- Electronic temperature control up to 90 °C.
- Wheels for easy positioning and possible transfer to another place.
- Opening and closing doors by push.
- Tray dimensions E80: 635 x 435 x 20 (mm).
- Tray dimensions E90: 800 x 1140 x 20 (mm).

### Available versions:

**E 80 DUAL:** With additional 350 W medium wave infrared tubes

**E 80 S:** With front and rear door of the machine

**E 80 S DUAL:** With front and rear door of the machine, in addition 350 W medium wave infrared tubes

**E 90 DUAL:** With additional 350 W medium wave infrared lamps

**E 90 S:** With front and rear door of the machine

**E 90 S DUAL:** With front and rear door of the machine, in addition 350 W medium wave infrared tubes

FR

## E 80 - E 80 DUAL - E 80 S - E 80 S DUAL E 90 - E 90 DUAL - E 90 S - E 90 S DUAL FOUR VERTICALE

Les fours verticaux à étagères amovibles E80 et E90 sont équipés de 5 plateaux et conviennent au séchage des peintures à l'eau.

La version standard est chauffée par un système de ventilateurs et de résistances et contrôlée par un système de contrôle électronique de la température.

### Caractéristiques:

- Isolation complète de l'intérieur du four pour une économie de fonctionnement maximale et le meilleur rendement.
- Réglage électronique de la température, max 90°C.
- Roulettes pour un positionnement facile et un éventuel transfert vers un autre département.
- Système d'ouverture/fermeture par poussée sur les portes.
- Dimensions des plateaux E80 : 635 x 435 x 20 (mm).
- Dimensions des plateaux E90 : 800 x 1140 x 20 (mm).

### Variantes disponibles:

**E 80 DUAL:** Four avec lampes infrarouges à ondes moyennes de 350 W supplémentaires

**E 80 S:** Four avec portes prédisposées des deux côtés de la machine

**E 80 S DUAL:** Four avec la prédisposition des portes des deux côtés de la machine et en plus des lampes infrarouges de type onde moyenne de 350 W

**E 90 DUAL:** Four avec lampes infrarouges à ondes moyennes de 350 W supplémentaires

**E 90 S:** Four avec portes prédisposées des deux côtés de la machine

**E 90 S DUAL:** Four avec la prédisposition des portes des deux côtés de la machine et en plus des lampes infrarouges de type onde moyenne de 350 W

SP

## E 80 - E 80 DUAL - E 80 S - E 80 S DUAL E 90 - E 90 DUAL - E 90 S - E 90 S DUAL HORNOS VERTICALES

Los hornos verticales con estantes extraíbles E80 y E90 están completos con 5 bandejas y son adecuados para el secado de pinturas base agua.

La versión estándar es calentada por un sistema de ventiladores y resistencias y controlada por un sistema electrónico de control de temperatura.

### Características:

- Aislamiento completo del interior del horno para la máxima economía de funcionamiento y el mejor rendimiento.
- Ajuste electrónico de temperatura, máx. 90 °C.
- Ruedas para fácil posicionamiento y posible traslado a otro departamento.
- Sistema de apertura/cierre push en las puertas.
- Dimensiones de las bandejas E80: 635 x 435 x 20 (mm).
- Dimensiones de las bandejas E90: 800 x 1140 x 20 (mm).

### Versiones disponibles:

**E 80 DUAL:** Horno con lámparas infrarrojas de onda media de 350 W adicionales

**E 80 S:** Horno con puertas predisuestas a ambos lados de la máquina

**E 80 S DUAL:** Horno con predisposición de las puertas a ambos lados de la máquina y adicionalmente lámparas infrarrojas de tipo onda media de 350 W

**E 90 DUAL:** Horno con lámparas infrarrojas de onda media de 350 W adicionales

**E 90 S:** Horno con puertas predisuestas a ambos lados de la máquina

**E 90 S DUAL:** Horno con predisposición de las puertas a ambos lados de la máquina y adicionalmente lámparas infrarrojas de tipo onda media de 350 W